



COMMUNE DE MOLENBEEK-SAINT-JEAN
GEMEENTE SINT-JANS-MOLENBEEK

CONSEIL COMMUNAL DU 27 MAI 2020
GEMEENTERAAD VAN 27 MEI 2020

PROCÈS VERBAL
PROCES-VERBAAL

Présents
Aanwezig

Catherine Moureaux, *Présidente du Conseil/Voorzitster van de Raad* ;
Françoise Schepmans, Abdellah Achaoui, Amet Gjanaj, Olivier Mahy, Houria Ouberri, Jamel Azaoum,
Georges Van Leeckwyck, Maria Gloria Garcia-Fernandez, *Échevin(e)s/Schepenen* ;
Jamal Ikazban, Paulette Piquard, Ahmed El Khannouss, Michel Eylenbosch, Danielle Evraud, Dirk De
Block, Ann Gilles-Goris, Leonidas Papadiz, Karim Majoros, Hassan Ouassari, Carine Liekendael, Hind
Addi, Mohamed Daif, Saliha Raiss, Yassine Akki, Mohamed El Bouazzati, Rachid Mahdaoui, Khalil
Boufraqeuch, Leila AGIC, Mohammed EL BOUZIDI, Luc Vancauwenberge, Laurent Mutambayi,
Laetitia KALIMBIRIRO NSIMIRE, Joke Vandenbempt, Khadija Zamouri, Rajae Maouane, Théophile
Emile Taelemans, Didier Fabien Willy Milis, Abdallah Kanfaoui, Emre Sumlu, Rachid Ben Salah,
Conseillers communaux/Gemeenteraadsleden ;
Carine Van Campenhout, *Secrétaire adjoint/Adjunct-secretaris*.

Excusés
Verontschuldigd

Jef Van Damme, *Échevin(e)/Schepen* ;
Tania Dekens, Hicham Chakir, Mohamed Amine Akrouh, Pascal Paul Duquesne, *Conseillers
communaux/Gemeenteraadsleden* ;
Jacques De Winne, *Secrétaire communal/Gemeentesecretaris*.

Ouverture de la séance à 18:20
Opening van de zitting om 18:20

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

**1 Secrétariat communal - Démission d'un conseiller communal - Michaël VOSSAERT -
Communication.**

Le Conseil prend connaissance.

**Gemeentelijk secretariaat - Ontslagneming van een gemeenteraadslid - Michaël VOSSAERT -
Mededeling.**

De Raad neemt kennis.

2 Secrétariat communal - Prestation de serment et installation de Monsieur Rachid Ben Salah.

Le Conseil prend acte.

Gemeentelijk secretariaat - Eedaflegging en installatie van Mijnheer Rachid Ben Salah.

De Raad neemt akte.

3 Secrétariat communal - Etablissement du tableau de préséance des membres du Conseil communal.

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 39 votes positifs.

Gemeentelijk Secretariaat - Opmaken van de ranglijst van de leden van de Gemeenteraad.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

Le collège répond aux questions d'actualité posée par M. El Khannouss, Majoros, Eylenbosch et De Block, au sujet d'une décision de justice condamnant la Commune dans un dossier taxe.

Het college antwoordt op de actualiteitsvragen van de heer El Khannouss, Majoros, Eylenbosch en De Block, over een rechterlijke beslissing die de Gemeente in een belastingzaak veroordeelt.

4 Affaires juridiques - Confirmation l'ordonnance de police de la Bourgmestre concernant la tenue à huis clos des séances du conseil communal à compter de la séance du 27 mai 2020 jusqu'au 30 juin 2020 inclus.

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 27 votes positifs, 12 abstentions.

Juridische Zaken - Bevestiging van de politieverordening van de burgemeester betreffende het houden van besloten zittingen van de gemeenteraad vanaf de zitting van 27 mei 2020 tot en met 30 juni 2020

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 27 positieve stemmen, 12 onthoudingen.

5 Affaires juridiques - Confirmation l'ordonnance de police de la Bourgmestre concernant la tenue à huis clos des séances du conseil de police sur le territoire de Molenbeek-Saint-Jean à compter de la séance du 26 mai 2020 jusqu'au 30 juin 2020 inclus.

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 27 votes positifs, 12 abstentions.

Juridische Zaken - Bevestiging van de politieverordening van de burgemeester betreffende het houden van besloten zittingen van de politieraad op het grondgebied van Sint-Jans-Molenbeek vanaf de zitting van 26 mei 2020 tot en met 30 juni 2020.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 27 positieve stemmen, 12 onthoudingen.

6 Affaires juridiques - Covid19 - Confirmation l'ordonnance de police de la Bourgmestre portant la limitation de l'ouverture des établissements prévoyant un service de livraison ou de repas à emporter.

Le Conseil approuve le point.

39 votants : 39 votes positifs.

Juridische zaken - Covid19 - Bevestiging politieverordening van de burgemeester tot beperking van de opening van inrichtingen die in een dienst voorzien van levering van maaltijden of maaltijden om mee te nemen.

De Raad keurt het punt goed.

39 stemmers : 39 positieve stemmen.

7 Prévention - ASBL MOlenbeek Vivre Ensemble - rpm 449.487.409 : désignation d'un nouveau membre de l'Assemblée Générale suite à la démission de M. Michaël VOSSAERT - Rachid BEN SALAH.

Le Conseil approuve le point.

39 votants : 39 votes positifs.

Préventie - VZW MOlenbeek Vivre Ensemble - rpr 449.487.409 : nominatie van een nieuw lid van de Algemene Vergadering gezien het ontslag van M. Michaël VOSSAERT - Rachid BEN SALAH.

De Raad keurt het punt goed.

39 stemmers : 39 positieve stemmen.

Khalil Boufraquech quitte la séance / verlaat de zitting.

8 Secrétariat communal - Approbation des nouveaux statuts de Interfin et désignation du représentant de la Commune à l'assemblée générale extraordinaire du 16 juin 2020.

Le Conseil approuve le point.

38 votants : 23 votes positifs, 7 votes négatifs, 8 abstentions.

Gemeentelijk secretariaat - Goedkeuring van de nieuwe statuten van Interfin en benoeming van de vertegenwoordiger van de Gemeente op de de Bijzondere algemene vergadering van 16 juni 2020.

De Raad keurt het punt goed.

38 stemmers : 23 positieve stemmen, 7 negatieve stemmen, 8 onthoudingen.

9 Secrétariat communal - Approbation des nouveaux statuts de Sibelga et désignation du représentant

de la Commune à l'assemblée générale extraordinaire du 16 juin 2020.

Le Conseil approuve le point.

38 votants : 23 votes positifs, 7 votes négatifs, 8 abstentions.

Gemeentelijk secretariaat - Goedkeuring van de nieuwe statuten van Sibelga en benoeming van de vertegenwoordiger van de Gemeente op de de Bijzondere algemene vergadering van 16 juni 2020.

De Raad keurt het punt goed.

38 stemmers : 23 positieve stemmen, 7 negatieve stemmen, 8 onthoudingen.

Khalil Boufraquech entre en séance / treedt in zitting.

10 Secrétariat communal - VIVAQUA scrl - Démission de Monsieur Didier Milis de l'Assemblée générale et du Conseil d'administration et désignation de Madame Danielle EVRAUD.

Le Conseil approuve le point.

39 votants : 29 votes positifs, 6 votes négatifs, 4 abstentions.

Gemeentelijk Secretariaat - VIVAQUA cvba - Ontslag van de heer Didier Milis uit de Algemene Vergadering en de Raad van Bestuur en aanstelling van Mevrouw Danielle EVRAUD.

De Raad keurt het punt goed.

39 stemmers : 29 positieve stemmen, 6 negatieve stemmen, 4 onthoudingen.

11 Secrétariat communal - Port de Bruxelles - Désignation d'un délégué pour la représentation de la Commune de Molenbeek-Saint-Jean à l'assemblée générale - Remplacement de Monsieur Yassine AKKI.

Le Conseil approuve le point.

39 votants : 27 votes positifs, 6 votes négatifs, 6 abstentions.

Gemeentelijk Secretariaat - Haven van Brussel - Aanduiding van een afgevaardigde voor de vertegenwoordiging van de Gemeente Sint-Jans-Molenbeek op de Algemene Vergadering - Vervanging van Mijnheer Yassine Akki.

De Raad keurt het punt goed.

39 stemmers : 27 positieve stemmen, 6 negatieve stemmen, 6 onthoudingen.

12 Enseignement francophone - Enseignement communal - Approbation d'une convention entre l'Administration communale, l'Institut bruxellois francophone pour la Formation professionnelle, également appelé Bruxelles Formation, le service emploi de Koekelberg et la Mission locale de Molenbeek, pour l'organisation par l'Institut Machtens, enseignement communal de promotion sociale, d'une action de formation en technique de vente et néerlandais commercial», à l'attention d'un public en insertion socio-professionnelle - Formations cofinancées par Bruxelles Formation.

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 39 votes positifs.

Franstalig onderwijs - Gemeentelijk onderwijs - Overeenkomst tussen het Gemeentebestuur en het franstalige brusselse Instituut voor de beroepsvervorming ook benoemd « Bruxelles Formation », voor het organiseren, door het Instituut Machtens, gemeentelijk onderwijs voor sociale promotie, van een vormingseenheid in de verkoopstechnieken en in het nederlands.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

- 13 **Enseignement francophone - Enseignement fondamental communal francophone - Appel à candidatures pour l'admission au stage dans une fonction de direction à l'Ecole n° 11 « Aux Sources du Gai Savoir ».**

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 39 votes positifs.

Franstalig onderwijs - Gemeentelijk franstalig basisonderwijs - Oproep tot kandidatuurstelling voor de toelating tot de stage van directeurfunctie van de School nr 11 « Aux Sources du Gai Savoir ».

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

- 14 **Enseignement francophone - Enseignement fondamental communal francophone - Appel à candidatures pour l'admission au stage dans une fonction de direction à l'Ecole n° 5 « L'Ecole Chouette ».**

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 39 votes positifs.

Franstalig onderwijs - Gemeentelijk franstalig basisonderwijs - Oproep tot kandidatuurstelling voor de toelating tot de stage van directeurfunctie van de School nr 5 « L'Ecole Chouette ».

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

- 15 **Enseignement francophone - Enseignement fondamental communal francophone - Appel à candidatures pour une désignation à titre temporaire pour une durée de plus de quinze semaines dans une fonction de direction à l'Ecole n° 8 « Les P'tits Marcoux ».**

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 39 votes positifs.

Franstalig onderwijs - Gemeentelijk franstalig basisonderwijs - Oproep tot kandidatuurstelling voor een tijdelijke aanstelling met een duur van meer dan vijftien weken in een ambt van directeur van de School nr 8 « Les P'tits Marcoux.».

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

- 16 **Enseignement francophone - Enseignement secondaire artistique à horaire réduit - Académie de Dessin et des Arts visuels de Molenbeek-Saint-Jean - Appel à candidatures pour l'admission au stage dans une fonction de direction.**

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 39 votes positifs.

Franstalig onderwijs - Gemeentelijk secundair kunstonderwijs met beperkt leerplan – Académie de Dessin et des Arts visuels - Oproep tot kandidatuurstelling voor de toelating tot de stage van directeurfunctie.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

- 17 **Enseignement francophone – Enseignement fondamental communal francophone – Missions collectives de service à l'école et aux élèves – Appel à candidatures.**

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 39 votes positifs.

Franstalig onderwijs – Gemeentelijk franstalig basisonderwijs - Opdrachten van de school- en de studentendienst - Oproep tot kandidatuurstelling.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

- 18 **Enseignement francophone - Enseignement communal de Promotion sociale - Institut Machtens - Appel à candidatures - Emploi de sélection d'éducateur-économiste.**

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 39 votes positifs.

Franstalig onderwijs - Gemeentelijk onderwijs voor sociale promotie - Institut Machtens - Oproep tot kandidatuurstelling - Bevorderingsambt van onderwijsconnoisseur.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

19 **Prévention - Approbation de la convention avec la Région de Bruxelles-Capitale dans le cadre de la mise en place d'un atelier pédagogique au sein du CPAS - Année 2020.**

Le Conseil approuve le point.

39 votants : 39 votes positifs.

Preventie - Overeenkomst met Het Brussels Hoofdstedelijk Gewest in het kader van het opzetten van een pedagogische workshop op maat bij het OCMW - Jaar 2020.

De Raad keurt het punt goed.

39 stemmers : 39 positieve stemmen.

20 **Prévention - Plan Stratégique de Sécurité et de Prévention - Prolongation 2020.**

Le Conseil approuve le point.

39 votants : 29 votes positifs, 10 abstentions.

Preventie - Strategische veiligheids- en preventie plan - Verlenging 2020.

De Raad keurt het punt goed.

39 stemmers : 29 positieve stemmen, 10 onthoudingen.

21 **Propriétés communales - Chaussée de Gand, 171 - Location du local ATM (distributeur automatique de billets) à ATTIJARIWAFA BANK - Bail commercial.**

Le point est retiré de l'ordre du jour.

Gemeentelijke eigendommen - Steenweg op Gent 171 - Verhuur van een lokaal (geldautomaat) aan ATTIJARIWAFA BANK - Commercieel huurcontract.

Het punt wordt van de dagorde gehaald.

22 **Propriétés Communales - Maison Maritime - rue Vandenboogaerde, 89 - rue Ulens, 89-93 - Location des locaux par le Centre d'Entreprises de Molenbeek.**

Le Conseil approuve le point.

39 votants : 39 votes positifs.

Gemeentelijke Eigendommen - Maritiemhuis - Vandenboogaerdestraat 89 - Ulensstraat 89-93 - Verhuur van de lokalen door het Ondernemingscentrum van Molenbeek.

De Raad keurt het punt goed.

39 stemmers : 39 positieve stemmen.

23 **Département Infrastructures et Développement Urbain - Service Marchés Publics - Marché de services comprenant la mission complète d'auteur de projet en vue de la rénovation partielle d'un immeuble industriel ainsi que d'une nouvelle construction visant à accueillir un centre de jeunesse, sis rue Jean-Baptiste Decock 86/88 à Molenbeek-Saint-Jean dans le cadre du Contrat de Quartier Durable « Autour du Parc de l'Ouest » - Opération 1.2 Centre de jeunesse - Fixation et approbation des conditions du marché et de l'avis de marché - CDC 20.007.**

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 39 votes positifs.

Departement Infrastructuur en Stedelijke Ontwikkeling - Dienst Overheidsopdrachten – Opdracht voor diensten betreffende de volledige missie van projectontwerper voor de gedeeltelijke renovatie van een industrieel gebouw, alsook een nieuwe constructie met het oog op de bouw van een jeugdcentrum, gelegen Jean-Baptiste Decockstraat 86/88 te Sint-Jans-Molenbeek in het kader van het Duurzaam Wijkcontract “Rondom Westpark” – Operatie 1.2. Jeugdcentrum - Goedkeuring en vaststelling van de voorwaarden van de opdracht en van de aankondiging van de opdracht - Bestek 20.007.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

24 **Département Infrastructures et Développement Urbain - Service Marchés Publics - Marché de services relatif à la mission complète d'auteur de projet en vue de la construction d'un bâtiment comprenant une salle de sport destinée aux écoles environnantes et à la collectivité en dehors des heures scolaires, un logement de concierge, ainsi qu'en variante exigée, un parking (de voitures) de minimum 30 places, sis rue de la Flûte Enchantée 30 à Molenbeek-Saint-Jean - Fixation et approbation des conditions du marché et de l'avis de marché - CDC 20.010.**

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 39 votes positifs.

Departement Infrastructuur en Stedelijke Ontwikkeling - Dienst Overheidsopdrachten - Opdracht voor diensten met betrekking tot de volledige missie van projectontwerper voor de constructie van een gebouw dat een sportzaal, bestemd voor de omringende scholen en de gemeenschap buiten de schooluren, een concièrgewoning, alsook in vereiste variant, een parking (voor auto's) van minimum 30 plaatsen bevat, gelegen Toverfluitstraat 30 te Sint-Jans-Molenbeek - Vaststelling en goedkeuring van de voorwaarden van de opdracht en van de aankondiging van de opdracht - Bestek 20.010.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

25 **Département Infrastructures et Développement Urbain - CRU 01, 03 et 05 - Vie sociétale - Règlements pour les appels à initiatives citoyennes.**

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 32 votes positifs, 7 abstentions.

Departement Infrastructuur en Stedelijke Ontwikkeling - SVC 01, 03 en 05 - Maatschappelijk leven
- Reglementen voor de oproepen tot burgerinitiatieven.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 32 positieve stemmen, 7 onthoudingen.

- 26 **Département Infrastructures et Développement Urbain - Programme triennal d'investissement 2019-2021 - Octroi de subsides par la Région de Bruxelles-Capitale - Proposition de projets à réaliser.**

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 39 votes positifs.

Departement Infrastructuur en Stedelijke Ontwikkeling - Driejarig investeringsprogramma 2019-2021 - Toekenning van subsidies door het Brussels Hoofdstedelijk Gewest - Voorstel van te realiseren projecten.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

- 27 **Département Infrastructures et Développement Urbain - Convention d'occupation précaire entre la Commune et Bruxelles Environnement - Parcels sises 5 et 5b quai de l'Industrie.**

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 37 votes positifs, 2 abstentions.

Departement Infrastructuur en Stedelijke Ontwikkeling - Precaire bezettingsovereenkomst tussen de Gemeente en Leefmilieu Brussel - Percelen gelegen 5 en 5b Nijverheidskaai.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 37 positieve stemmen, 2 onthoudingen.

- 28 **Finances - Fabrique d'église Sainte-Barbe - Budget 2020.**

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 37 votes positifs, 2 abstentions.

Financiën - Kerkfabriek Sint-Barbara - Begroting 2020.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 37 positieve stemmen, 2 onthoudingen.

29 Finances - Fabrique d'église Saint-Charles Borromée - Budget 2020.

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 37 votes positifs, 2 abstentions.

Financiën - Kerkfabriek Sint Karel Borromeus - Begroting 2020.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 37 positieve stemmen, 2 onthoudingen.

30 Finances - Fabrique d'église Résurrection - Budget 2020.

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 37 votes positifs, 2 abstentions.

Financiën - Kerkfabriek Verrijzenis - Begroting 2020.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 37 positieve stemmen, 2 onthoudingen.

31 Finances - Fabrique d'église Saint-Jean Baptiste - Budget 2020.

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 37 votes positifs, 2 abstentions.

Financiën - Kerkfabriek Sint Jan Doper - Begroting 2020.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 37 positieve stemmen, 2 onthoudingen.

32 Finances - Prise en charge par l'administration fiscale régionale de l'établissement et du recouvrement des centimes additionnels à la taxe régionale sur les établissements d'hébergement touristique.

Le Conseil approuve le point.
39 votants : 39 votes positifs.

Financiën - Belasting van de gewestelijke fiscale administratie met de heffing, de inkohierung, de inning en de invordering van de gemeentelijke opcentiemen op de gewestbelasting op de inrichtingen van toeristisch logies.

De Raad keurt het punt goed.
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

33 **Jeunesse et Prévention - Octroi d'un subside ponctuel à D'Broej vzw.**

Le Conseil approuve le point.

39 votants : 39 votes positifs.

Jeugd en Preventie - Toekenning van een eenmalige subsidie aan D'Broej vzw.

De Raad keurt het punt goed.

39 stemmers : 39 positieve stemmen.

34 **Jeunesse - Octroi d'un subside ponctuel à la maison de jeunes La J asbl.**

Le Conseil approuve le point.

39 votants : 39 votes positifs.

Jeugd - Toekenning van een eenmalige subsidie aan de jeugdvereniging La J vzw.

De Raad keurt het punt goed.

39 stemmers : 39 positieve stemmen.

Françoise Schepmans entre en séance / treedt in zitting.

Ann Gilles-Goris quitte la séance / verlaat de zitting.

Khadija Zamouri quitte la séance / verlaat de zitting.

Abdallah Kanfaoui quitte la séance / verlaat de zitting.

35 **Secrétariat communal - Motion déposée par Monsieur Majoros, Conseiller communal ECOLO SAMEN, concernant les conséquences graves de la crise sanitaire sur la situation des CPAS, des travailleurs précaires et des personnes sans-papiers, et sur les manières d'y remédier.**

L'amendement déposé par le groupe PS est adopté par 33 votes positifs, 3 abstentions et 1 vote négatif.

Le Conseil approuve le point.

37 votants : 25 votes positifs, 1 vote négatif, 11 abstentions.

Gemeentelijk secretariaat - Motie ingediend door Mijnheer Majoros, Gemeenteraadslid ECOLO SAMEN, over de ernstige gevolgen van de gezondheidscrisis voor de situatie van OCMW's, precare werknemers en personen zonder papieren, en over manieren om deze te verhelpen.

Het door de PS-Fractie ingediende amendement werd met 33 stemmen voor, 3 onthoudingen en 1 stem tegen aangenomen.

De Raad keurt het punt goed.

37 stemmers : 25 positieve stemmen, 1 negatieve stem, 11 onthoudingen.

Abdallah Kanfaoui entre en séance / treedt in zitting.

- 36 **Secrétariat communal - Motion déposée par M. Mutambayi, conseiller communal N-VA, concernant l'affiliation de la Commune et du CPAS de Molenbeek-Saint-Jean à l'initiative de la carte européenne Disability. (*Complémentaire*)**

Le point est reporté.

Gemeentelijk secretariaat - Motie ingediend door Mijnheer Mutambayi, gemeenteraadslid N-VA, betreffende de aansluiting van de gemeente en het OCMW van Molenbeek bij het initiatief van het European Disability Card. (*Aanvullend*)

Het punt wordt verdaagd.

- 37 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Monsieur Eylenbosch, Conseiller communal LIDEM, relative à l'approvisionnement des véhicules électriques et CNG - Report du 22/01/2020 - Report du 19/02/2020.**

Le point est reporté.

Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door de heer Eylenbosch, Gemeenteraadslid LIDEM, betreffende het CNG tanken en het laden van de elektrische voertuigen - Uitstel van 22/01/2020 - Uitstel van 19/02/2020.

Het punt wordt verdaagd.

- 38 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Madame Gilles-Goris, Conseillère communale CDH-CD&V, relative aux subsides donnés aux asbl par le service de l'Action sociale - Report du 19/02/2020.**

Le Conseil prend connaissance.

Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mevrouw Gilles-Goris, Gemeenteraadslid CDH-CD&V, betreffende de subsidies die door de dienst Sociale Actie aan de vzw's werden toegekend - Uitstel van 19/02/2020.

De Raad neemt kennis.

- 39 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Mme Zamouri, Conseillère communale Liste Bourgmestre, concernant les enterrements.**

Le point est retiré de l'ordre du jour et transformé en question écrite.

Gemeentesecretariaat - Interpellatie ingediend door Mevrouw Zamouri, Gemeenteraadslid Liste Bourgmestre, betreffende de begrafenis.

Het punt wordt van de dagorde gehaald en omgezet in een schriftelijke vraag.

- 40 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Madame Zamouri, Conseillère communale Open Vld-MR, relative aux mesures locales en matière de violences intrafamiliales.**

Le point est retiré de l'ordre du jour et transformé en question écrite.

Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mevrouw Zamouri, Gemeenteraadslid Open Vld-MR, betreffende de lokale maatregelen inzake intrafamiliaal geweld.

Het punt wordt van de dagorde gehaald en omgezet in een schriftelijke vraag.

- 41 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Madame Rajae Maouane, Conseillère communale ECOLO SAMEN, relative aux violences contre les femmes. (*Complémentaire*)**

Le point est reporté.

Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mevrouw Rajae Maouane, gemeenteraadslid ECOLO SAMEN, over het geweld tegen vrouwen. (*Aanvullend*)

Het punt wordt verdaagd.

- 42 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par M. Mutambayi, conseiller communal N-VA, concernant le squat d'un ancien centre d'hébergement à Molenbeek-Saint-Jean. (*Complémentaire*)**

Le Conseil prend connaissance.

Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mijnheer Mutambayi, gemeenteraadslid N-VA, betreffende het kraken van een voormalig woonzorgcentrum in Sint-Jans-Molenbeek. (*Aanvullend*)

De Raad neemt kennis.

- 43 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Monsieur Eylenbosch, conseiller communal LIDEM, relative aux décès enregistrés dans la commune avec comme cause une infection au Covid 19. (*Complémentaire*)**

Le point est retiré de l'ordre du jour et transformé en question écrite.

Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door de heer Eylenbosch, gemeenteraadslid LIDEM, met betrekking tot overlijden in de gemeente als gevolg van Covid 19-infectie. (*Aanvullend*)

Het punt wordt van de dagorde gehaald en omgezet in een schriftelijke vraag.

- 44 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Monsieur Eylenbosch, conseiller communal LIDEM, relative à une réunion au CCM, suivie d'un repas pendant la période de confinement. (Complémentaire)**

Le Conseil prend connaissance.

Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door de heer Eylenbosch, gemeenteraadslid LIDEM, met betrekking tot een vergadering in het GCM, gevolgd door een maaltijd tijdens de lockdownperiode. (Aanvullend)

De Raad neemt kennis.

- 45 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par M. Mutambayi, conseiller communal N-VA, concernant la violation de l'interdiction de rassemblement par l'échevine de la Jeunesse Gloria Garcia Fernandez. (Complémentaire)**

Le Conseil prend connaissance.

Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mijnheer Mutambayi, gemeenteraadslid N-VA, betreffende de overtreding samenscholingsverbod door schepen van Jeugd Gloria Garcia Fernandez. (Aanvullend)

De Raad neemt kennis.

- 46 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par M. Mutambayi, conseiller communal N-VA, concernant les masques gratuits pour chaque habitant de Molenbeek. (Complémentaire)**

Le point est retiré de l'ordre du jour et transformé en question écrite.

Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mijnheer Mutambayi, gemeenteraadslid N-VA, betreffende de gratis mondmasker voor elke inwoner van Molenbeek. (Aanvullend)

Het punt wordt van de dagorde gehaald en omgezet in een schriftelijke vraag.

- 47 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Madame Vandenbempt, conseillère communale PTB-PVDA, relative aux masques distribués par la Commune. (Complémentaire)**

Le Conseil prend connaissance.

Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mevrouw Vandenbempt, Gemeenteraadslid

PTB-PVDA, met betrekking tot de maskers die door de gemeente worden uitgedeeld. (Aanvullend)

De Raad neemt kennis.

- 48 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Monsieur Ahmed El Khannouss, Conseiller communal CDH-CD&V, relative aux masques distribués par la Commune. (Complémentaire)**

Le Conseil prend connaissance.

Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mijnheer Ahmed El Khannouss, Gemeenteraadslid CDH-CD&V, met betrekking tot de maskers die door de gemeente worden uitgedeeld. (Aanvullend)

De Raad neemt kennis.

- 49 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Madame Rajae Maouane, Conseillère communale ECOLO SAMEN, relative aux masques distribués par la Commune. (Complémentaire)**

Le Conseil prend connaissance.

Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mevrouw Rajae Maouane, gemeenteraadslid ECOLO SAMEN, met betrekking tot de maskers die door de Gemeente worden uitgedeeld. (Aanvullend)

De Raad neemt kennis.

- 50 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Madame Rajae Maouane, Conseillère communale ECOLO SAMEN, relative à la gestion de la crise sanitaire. (Complémentaire)**

Le point est retiré de l'ordre du jour et transformé en question écrite.

Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mevrouw Rajae Maouane, gemeenteraadslid ECOLO SAMEN, over het beheer van de gezondheidscrisis. (Aanvullend)

Het punt wordt van de dagorde gehaald en omgezet in een schriftelijke vraag.

- 51 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par M. Mutambayi, conseiller communal N-VA, concernant la lettre envoyée par Madame la Bourgmestre au sujet du ramadan. (Complémentaire)**

Le point est retiré de l'ordre du jour et transformé en question écrite.

Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mijnheer Mutambayi, gemeenteraadslid N-VA, betreffende de Ramadambrief van Mevrouw de Burgemeester. (Aanvullend)

Het punt wordt van de dagorde gehaald en omgezet in een schriftelijke vraag.

- 52 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Monsieur Ahmed El Khannouss, Conseiller communal CDH-CD&V, relative au suivi de l'annulation de deux décisions du collège du 24/12/2019 qui concernaient l'acquisition des tapis rouges et les éclairage de fin d'année. (Complémentaire)**

Le Conseil prend connaissance.

Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mijnheer Ahmed El Khannouss, Gemeenteraadslid CDH-CD&V, over de opvolging van de annulering van twee besluiten van het College van 24/12/2019 betreffende de aankoop van rode tapijten en eindejaarsverlichting. (Aanvullend)

De Raad neemt kennis.

Levée de la séance à 22:40
Opheffing van de zitting om 22:40

Le Secrétaire adjoint,
De Adjunct-secretaris,

La Présidente du Conseil,
De Voorzitster van de Raad,

Carine Van Campenhout

Catherine Moureaux